

tp-link | tapo

## Quick Start Guide

## Mini Smart Wi-Fi Socket

## Tapo App



©2022 TP-Link 7106509637 REV1.0.0

### English

### Getting Started

- Get the **Tapo** app from the App Store or Google Play.
- Follow the instructions in the Tapo app to complete the setup.

Supported Load Type for UK Version:  
220-240Vac, 50/60Hz, 13A Resistive Load  
220-240Vac, 50/60Hz, 2.0FLA/13LRA\*, Motor Load  
\*FLA=Full Load Ampere; LRA=Lock Rotor Ampere

**English**

### Deutsch

### Anfangen

- Laden Sie die Tapo-App aus dem App Store oder Google Play herunter.
- Folgen Sie den Anweisungen in der Tapo-App, um das Setup abzuschließen.

Unterstützte Stromlast:  
220-240Vac, 50/60Hz, 10A elektrischer Widerstand  
220-240Vac, 50/60Hz, 1.6FLA/10LRA\*, Motorlast  
\*FLA = Full Load Ampere (Vollast-Ampere);  
LRA = Lock Rotor Ampere (Rotorblockierstrom)

### Español

## Empezando

- Obtenga la aplicación Tapo de la tienda de aplicaciones o Google Play.
- Siga las instrucciones de la aplicación Tapo para completar la configuración.

Tipo de carga admitida:  
220-240Vac, 50/60Hz, 10A Carga resistiva  
220-240Vac, 50/60Hz, 1.6FLA/10LRA\*, Carga del motor  
\*FLA = Full Load Ampere (Amperaje de carga completa);  
LRA = Lock Rotor Ampere (Amperaje del rotor de bloqueo)

### Ελληνικά

### Ξεκινήστε

- Αποκτήστε την εφαρμογή Tapo από το App Store ή το Google Play.
- Ακολουθήστε τις οδηγίες στην εφαρμογή Tapo για να ολοκληρώσετε τη ρύθμιση.

Υποστηριζόμενος τύπος φορτίου:  
220-240Vac, 50/60Hz, 10A φορτίο αντίστασης  
220-240Vac, 50/60Hz, 1.6FLA/10LRA\*, φορτίο μοτέρ  
\*FLA = Full Load Ampere; LRA = Lock Rotor Ampere

### Українська мова

## Почнемо

- Скачайте додаток Tapo з App Store або Google Play.
- Дотримуйтесь інструкцій додатка, щоб завершити налаштування.

Типи навантаження, які підтримуються:  
220-240Vac, 50/60Hz, 10A резистивне навантаження  
220-240Vac, 50/60Hz, 1.6FLA/10LRA\*, індуктивне навантаження  
\*FLA = Full Load Ampere (Повне навантаження Ампер);  
LRA = Lock Rotor Ampere (Блокування ротора Ампер).

## Български

### Първи стъпки

- Вземете приложението Tapo от App Store или Google Play.
- Следвайте инструкциите в приложението, за да завършите настройката.

Поддържани видове електрически товари:  
220~240Vac, 50/60Hz, 10A макс., резистивен товар;  
220~240Vac, 50/60Hz, 1.6FLA/10LRA\*, индуктивен товар  
\*FLA = Full Load Ampere (ампераж при пълен товар);  
LRA = Lock Rotor Ampere (ампераж при заключен ротор)

### Русский язык

## Приступим к работе

- Загрузите приложение Tapo с App Store или Google Play.
- Следуйте инструкциям приложения Tapo для завершения настройки.

Поддерживаемый тип нагрузки:  
220-240Vac, 50/60Hz, 10A активная нагрузка  
220-240Vac, 50/60Hz, 1.6FLA/10LRA\*, двигательная нагрузка  
\*FLA = Full Load Ampere (ток полной нагрузки);  
LRA = Lock Rotor Ampere (пусковой ток)

### Nederlands

### Aan de slag

- Download de Tapo app in de App Store of de Google Play Store.
- Volg de instructies in de Tapo app om de installatie te voltooien.

Ondersteunde belasting:  
220-240Vac, 50/60Hz, 10A weerstandsbelasting  
220-240Vac, 50/60Hz, 1.6FLA/10LRA\*, motorbelasting  
\*FLA = Full Load Ampere; LRA = Lock Rotor Ampere

### Dansk

## Kom i gang

- Hent Tapo-appen fra App Store eller Google Play.
- Følg instruktionerne i Tapo-appen for at fuldføre indstillingen.

Understøttet belastningstype:  
220-240Vac, 50/60Hz, 10A modstandsdygtig belastning  
220-240Vac, 50/60Hz, 1.6FLA/10LRA\*, motorbelastning  
\*FLA = Full Load Ampere (fuldlaststrøm);  
LRA=Lock Rotor Ampere (kortslutningsstrøm)

## Français

### Commencez

- Téléchargez l'application Tapo sur App Store ou Google Play.
- Suivez les instructions de l'application Tapo pour terminer la configuration.

Type de charge pris en charge:  
230Vac, 50/60Hz, 10A 2300W charge résistive  
230Vac, 50/60Hz, 1.6FLA/10LRA\*, charge du moteur  
\*FLA = Full Load Ampere (Ampère à pleine charge);  
LRA = Lock Rotor Ampere (donnée limite de courant à rotor bloqué)

### Magyar

## Kezdeti lépések

- Töltse le a Tapo alkalmazást az App Store-ról vagy a Google Play-ről.
- Egyszerűen kövesse az instrukciókat a Tapo applikációban a beállítás befejezéséhez.

Támogatott elektromos hálózati szabványok:  
220-240Vac, 50/60Hz, 10A Ellenállásos Terhelés  
220-240Vac, 50/60Hz, 1.6FLA/10LRA\*, Motorterhelés  
\*FLA=Full Load Ampere (teljes terhelésű amper);  
LRA=Lock Rotor Ampere (zárolt rotor áramerősség)

### Română

### Noțiuni de bază

- Descarcă aplicația Tapo din App Store sau Google Play.
- Urmează instrucțiunile din aplicația Tapo pentru a finaliza configurarea.

Tipuri acceptate de sarcini electrice:  
220-240Vac, 50/60Hz, 10A Sarcină rezistivă  
220-240Vac, 50/60Hz, 1.6FLA/10LRA\*, Sarcină motor  
\*FLA = Full Load Ampere; LRA = Lock Rotor Ampere

### Italiano

## Iniziamo

- Trovate la app Tapo in App Store o Google Play.
- Seguite le istruzioni nella app Tapo per completare il setup.

Tipo di Carico Supportato:  
220-240Vac, 50/60Hz, 10A Carico Resistivo  
220-240Vac, 50/60Hz, 1.6FLA/10LRA\*, Carico Motore  
\*FLA = Full Load Ampere; LRA = Lock Rotor Ampere

## Polski

### Wprowadzenie

- Pobierz aplikację Tapo ze sklepu App Store lub Google Play.
- Postępuj zgodnie z instrukcjami aplikacji Tapo, aby przeprowadzić proces konfiguracji.

Obsługiwane typy obciążeń:  
220-240Vac, 50/60Hz, 10A obciążenie rezystancyjne  
220-240Vac, 50/60Hz, 1.6FLA/10LRA\*, obciążenie indukcyjne  
\*FLA = Full Load Ampere (natężenie przy pełnym obciążeniu);  
LRA = Lock Rotor Ampere (natężenie prądu rozruchowego)

## Čeština

### Začínáme

- Získejte aplikaci Tapo z App Store nebo Google Play.
- Dokončete nastavení podle pokynů v aplikaci Tapo.

Podporovaný typ zatížení:  
220-240Vac, 50/60Hz, 10A odporové zatížení  
220-240Vac, 50/60Hz, 1.6FLA/10LRA\*, indukční zatížení  
\*FLA = Full Load Ampere (jmenovitý proud motoru);  
LRA = Lock Rotor Ampere (rozběhový proud motoru)

## Norsk

### Komme i gang

- Last ned appen «Tapo» fra App Store eller Google Play.
- Følg instruksjonene i Tapo-appen for å fullføre oppsettet.

Støttet belastningstype:  
220-240Vac, 50/60Hz, 10A motstandsdyktig belastning  
220-240Vac, 50/60Hz, 1.6FLA/10LRA\*, motorbelastning  
\* FLA = Full Load Ampere (fullaststrøm);  
LRA = Lock Rotor Ampere (kortslutningsstrøm)

### Türkçe

### Başlarken

- Tapo Uygulaması'nı App Store'dan veya Google Play'den indirebilirsiniz.
- Kurulumu tamamlamak için uygulama yönergelerini izleyin.

Desteklenen Yük Tipi:  
220-240Vac, 50/60Hz, 10A Direnç Yüğü  
220-240Vac, 50/60Hz, 1.6FLA/10LRA\*, Motor Yüğü  
\*FLA = Full Load Ampere (Tam Yük Amper);  
LRA = Lock Rotor Ampere (Rotor Amperini Kilitle)

### Svenska

## Komma igång

- Ladda ner Tapo appen ifrån App Store eller Google Play.
- Följ instruktionerna i Tapo appen för att slutföra installationen.

Supporterade last Type:  
220-240Vac, 50/60Hz, 10A Resistiv belastning  
220-240Vac, 50/60Hz, 1.6FLA/10LRA\*, Motor last  
\*FLA = Full Load Ampere; LRA = Lock Rotor Ampere

## Suomi

### Alkutoimet

- Hanki Tapo-sovellus App Storesta tai Google Playstä.
- Seuraa tapo-sovelluksen ohjeita suorittaaksesi asennuksen loppuun.

Tuetut kuormatypit:  
220-240Vac, 50/60Hz, 10A Resistiivinen kuorma  
220-240Vac, 50/60Hz, 1.6FLA/10LRA\*, Moottorikuorma  
\*FLA = Full Load Ampere (Täyden kuorman virta);  
LRA = Lock Rotor Ampere (Lukitun roottorin virta)

## 한국어

### 시작하기

- App Store 또는 Google Play에서 Tapo 앱을 다운로드 받으세요.
- Tapo 앱의 지시를 따라 설정을 완료하세요.

**지원되는 부하 유형:**  
220-240Vac, 50/60Hz, 10A 저항성 부하  
220-240Vac, 50/60Hz, 1.6FLA/10LRA\*, 전동기 부하  
\*FLA=Full Load Ampere (풀 로드 암페어)  
LRA=Lock Rotor Ampere (로터 암페어 잠금)

## Slovenčina

### Začíname

- Získajte aplikáciu Tapo z App Store alebo Google Play.
- Dokončite nastavenie podľa pokynov v aplikácii Tapo.

Podporovaný typ zafazenie:  
220-240Vac, 50/60Hz, 10A odporové zafazenie  
220-240Vac, 50/60Hz, 1.6FLA/10LRA\*, indukčné zafazenie  
\*FLA = Full Load Ampere (menovitý prúd motoru);  
LRA = Lock Rotor Ampere (rozbehový prúd motoru)

### Português

### Iniciar a Configuração

- Obtenha a app Tapo a partir da App Store ou do Google Play.
- Siga as instruções na app Tapo para completar a configuração.

Para informações de aspectos de segurança e adequação do produto no território brasileiro consulte:  
www.gov.br/anatel/pt-br/

**Tipo de carga suportada:**  
220-240Vac, 50/60Hz, 10A Carga Resistiva  
220-240Vac, 50/60Hz, 1.6FLA/10LRA\*, Carga Nominal  
\*FLA = Full Load Ampere; LRA = Lock Rotor Ampere

## 繁體中文

### 開始安裝

- 從App Store或Google Play下載並安裝**Tapo** app。
- 依照Tapo app內的步驟完成設定。

**支持的負載類型（UK規格）：**  
220-240Vac, 50/60Hz, 13A 電阻負載  
220-240Vac, 50/60Hz, 2.0FLA/13LRA\* , 電機負載  
\*FLA=滿載電流 ; LRA=堵轉電流

## العربية

## خطوات البدء

- احصل على تطبيق **Tapo** من متجر **Apple** أو **جوجل بلاي**.
- اتبع الإرشادات الموجودة في تطبيق **Tapo** لإستكمال الإعداد.

**نوع الأحمال المدعومة لإصدارة المملكة المتحدة:**  
220-240AC فولت, 60/50 هيرتز, 10 أمبير تحميل مقاوم  
220-240AC فولت, 60/50 هيرتز, 1.6FLA/10LRA\* , حمولة المحرك  
**FLA\*** تعني **Full Load Ampere** **LRA** تعني **Lock Rotor Ampere**

English TP-Link hereby declares that the device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of directives 2014/53/EU, 2009/125/EC, 2011/65/EU and (EU) 2015/863. The original EU Declaration of Conformity may be found at https://www.tapo.com/en/support/ce/. Bulgarian TP-Link hereby declares that the device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of the Radio Equipment Regulations 2017. The original UK Declaration of Conformity may be found at https://www.tapo.com/support/ukca/. Czech Rep. TP-Link deklaruje, že toto zařízení je v souladu s esenciálními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnice 2014/53/EU, 2009/125/EC, 2011/65/EE a (EU) 2015/863. Originální EU Deklarace shody lze nalézt na https://www.tapo.com/en/support/ce/. German TP-Link erklärt hiermit, dass dieses Gerät die Grundanforderungen und andere relevante Vorgaben der Richtlinien 2014/53/EU, 2009/125/EG, 2011/65/EU und (EU) 2015/863 erfüllt. Die Original-EU-Konformitätserklärung kann in englischer Sprache hier heruntergeladen werden: https://www.tapo.com/en/support/ce/. Spanish Por la presente TP-Link declara que este dispositivo cumple con los requisitos esenciales y otras disposiciones relevantes de las directivas 2014/53/UE, 2009/125/CE, 2011/65/UE y (UE) 2015/863. La declaración original CE de la conformidad puede encontrarse en: https://www.tapo.com/en/support/ce/. Estonian Enne toote parandusel TP-Link deklareerib, et seadme vastavus põhisõlmeparameetrite ja muude asjakohaste ja muude asjakohaste nõuete 2014/53/EL, 2009/125/EK, 2011/65/EE ja (EE) 2015/863. Muudetakse, et saate algul esitatud sõlmeparameetrite ja muude asjakohaste nõuete E.E. sõnastiku leidmisel https://www.tapo.com/en/support/ce/. French TP-Link par la présente déclare que cet appareil est conforme aux exigences essentielles et autres dispositions pertinentes des directives 2014/53/UE, 2009/125/CE, 2011/65/UE et (UE) 2015/863. La déclaration CE de conformité originelle peut être trouvée à l'adresse https://www.tapo.com/en/support/ce/.

# Obsah je uzamčen

**Dokončete, prosím, proces objednávky.**

**Následně budete mít přístup k celému dokumentu.**



**Proč je dokument uzamčen? Nahněvat Vás rozhodně nechceme. Jsou k tomu dva hlavní důvody:**

- 1) Vytvořit a udržovat obsáhlou databázi návodů stojí nejen spoustu úsilí a času, ale i finanční prostředky. Dělali byste to Vy zadarmo? Ne\*. Zakoupením této služby obdržíte úplný návod a podpoříte provoz a rozvoj našich stránek. Třeba se Vám to bude ještě někdy hodit.

*\*) Možná zpočátku ano. Ale vězte, že dotovat to dlouhodobě nelze. A rozhodně na tom nezbohatneme.*

- 2) Pak jsou tady „roboti“, kteří se přiživují na naší práci a „vysávají“ výsledky našeho úsilí pro svůj prospěch. Tímto krokem se jim to snažíme překazit.

A pokud nemáte zájem, respektujeme to. Urgujte svého prodejce. A když neuspějete, rádi Vás uvidíme!